

Annexe E
Agriculture, Alimentation et Initiatives rurales Manitoba
Indicateurs de rendement

Le rapport annuel 2006-2007 est le premier du Ministère où figure une section normalisée sur la mesure du rendement. Cette section est une étape de plus de notre processus qui vise à présenter aux Manitobains un tableau plus complet des activités du gouvernement et de leurs incidences sur la province. Le processus a débuté en 2005 par la publication du document *Rapport aux Manitobains sur le rendement : document de travail 2005*, que l'on peut consulter à l'adresse Web www.gov.mb.ca/finance/mbperformance/index.fr.html.

Les indicateurs de rendement publiés dans les rapports annuels des ministères visent à fournir aux Manitobains des renseignements significatifs et utiles sur les activités du gouvernement en complément aux états financiers. Certaines mesures intègrent des données recueillies par le gouvernement provincial, tandis que d'autres présentent des données rassemblées par des organismes extérieurs au gouvernement. Au cours des prochaines années, les ministères pourront publier une gamme de mesures existantes, nouvelles ou proposées, au fil de l'évolution du processus.

Vos commentaires sur les mesures du rendement nous intéressent. Veuillez faire parvenir vos commentaires ou questions par courriel à l'adresse mbperformance@gov.mb.ca ou sur le site Web www.gov.mb.ca/finance/mbperformance/index.fr.html en cliquant sur le terme « Commentaire ».

Que mesurons-nous et comment le mesurons-nous?	Pourquoi est-il important de le mesurer?	D'où partons-nous (mesure de base)?	Quelle est la valeur la plus récente de l'indicateur?	Quelle est la tendance temporelle de l'indicateur?	Commentaires/actions récentes/liens avec le rapport annuel
<p>Le niveau de diversification au sein du secteur agricole, en mesurant le déplacement des recettes entre les segments de l'industrie</p>	<p>Il est important de reconnaître les déplacements des recettes qui diversifient au lieu de consolider notre production agricole.</p> <p>La diversification peut offrir une stabilité économique supérieure au secteur agricole, aux collectivités agricoles et à l'ensemble de l'économie provinciale.</p>	<p>Pourcentage des rentrées de fonds par segment de l'industrie – Faits saillants de 1990 :</p> <p>Céréales et oléagineux : 45 % Porcs : 13 % Bovins : 16 % Autres cultures : 11 %</p>	<p>Des données sont disponibles pour 2006 et l'information est mise à jour annuellement.</p> <p>Pourcentage des rentrées de fonds par segment de l'industrie – Faits saillants de 2006 :</p> <p>Céréales et oléagineux : 27,8 % Porcs : 22,5 % Bovins : 14 % Autres cultures : 9,5 %</p>	<p><u>Tendance soutenue ou à la hausse</u></p> <p>La tendance à long terme indique une diversification accrue du secteur. Depuis 1990, on observe un déplacement perceptible des rentrées de fonds des céréales et des oléagineux vers les productions animales (en particulier les porcs). Faible modification par rapport aux données de 2005, si on tient compte des faibles déplacements au sein du secteur en raison des cycles périodiques du marché.</p>	<p>Le Ministère continue de soutenir les efforts de diversification au fur et à mesure de l'apparition de possibilités pour le secteur. Exemples des efforts : soutien du personnel et d'études de faisabilité offert aux collectivités et aux intervenants dans le domaine émergent des biocarburants; cinq séminaires de commercialisation à la ferme offerts en 2006.</p> <p>Le rapport du comité Créer des possibilités a aussi offert aux Manitobains des régions rurales et du Nord un processus pour cerner les possibilités de valorisation accrue des actifs du Manitoba, y compris les sources d'énergie de rechange et le tourisme agricole, entre autres.</p>
<p>La rentabilité des fermes, en mesurant le revenu total net des agriculteurs manitobains. (Les données combinent les recettes des ventes et les paiements directs des programmes gouvernementaux.)</p>	<p>La rentabilité des fermes est importante pour les Manitobains en raison de la nécessité de comprendre les recettes des ventes des producteurs et de comprendre comment les paiements directs de</p>	<p>Revenu total net des agriculteurs manitobains (en milliers de \$) :</p>	<p>Des données sont disponibles pour 2006 et l'information est mise à jour annuellement.</p> <p>Revenu total net des agriculteurs manitobains (en augmentation par rapport à l'année</p>	<p><u>Tendance à la baisse</u></p> <p>Le secteur agricole continue de subir les effets de la hausse des prix de l'énergie, qui touche directement le coût des intrants agricoles et les marges</p>	<p>Le Programme canadien de stabilisation du revenu agricole (PCsRA), qui est un instrument du soutien du Manitoba à l'industrie, a accordé 74 300 000 \$ en 2006-2007.</p>

	programmes stabilisent le secteur au cours des périodes de déclin du marché.	2000 – 478 000 \$	précédente) (en milliers de \$) : 2006 – 384 200 \$	bénéficiaires déjà faibles. De plus, la hausse du prix des céréales peut avantager les producteurs céréaliers, mais elle a des incidences négatives sur les exploitations d'élevage et les exigences de l'alimentation des animaux. Revenu total net des agriculteurs manitobains (en milliers de \$) : 2000 – 478 000 \$ 2001 – 559 000 \$ 2002 – 695 000 \$ 2003 – 503 000 \$ 2004 – 260 400 \$ 2005 – 74 700 \$ 2006 – 384 200 \$	Un soutien additionnel à la formation de 3 200 000 \$ a été offert aux producteurs manitobains admissibles aux termes du programme des Services canadiens de développement des compétences en agriculture (SCDCA), qui a reçu 893 nouvelles demandes. Le programme finance la formation additionnelle des producteurs agricoles afin de leur offrir un nouveau revenu agricole ou des possibilités de revenu à l'extérieur de la ferme.
La mise en oeuvre à la ferme des pratiques exemplaires de gestion, en mesurant le pourcentage d'exploitants agricoles qui ont complété des plans environnementaux à la ferme.	Il est important de comprendre la probabilité de mise en oeuvre future de pratiques exemplaires de gestion parce qu'elles sont un élément majeur d'une gérance efficace de l'environnement dans le secteur.	2005-2006- 3 400 personnes ont participé à des ateliers. 2005-2006 – On a complété 1 317 plans environnementaux à la ferme.	Les données provinciales de l'exercice 2006-2007 continuent d'indiquer une croissance rapide de la planification environnementale chez les producteurs manitobains. 2006-2007 – 1 750 personnes ont participé à des ateliers. 2006-2007 – On a complété 2 815 plans environnementaux à la ferme. Depuis le début du programme de	<u>Tendance à la hausse</u> Les données environnementales du nouveau National Renewal Survey seront publiées vers la fin de l'automne 2007. On prévoit qu'elles indiqueront une amélioration continue, compte tenu des progrès provinciaux observés en 2006-2007.	Les données du National Renewal Survey de 2004 indiquent ce qui suit : Pourcentage des exploitants agricoles canadiens ayant élaboré par écrit un plan environnemental à la ferme : Manitoba – 13 % Saskatchewan – 8 % Alberta – 17 % Ontario – 46 % Moyenne canadienne – 29 %

			planification environnementale à la ferme, les producteurs ont évalué plus de 6,7 millions d'acres. La superficie totale des terres agricoles au Manitoba est de 18,7 millions d'acres.		
La contribution des exportations de produits agroalimentaires à valeur ajoutée au PIB du Manitoba, en mesurant la valeur des exportations de produits agroalimentaires de transformation intermédiaire et de consommation. Idéalement, on veut que cette contribution s'accroisse avec le temps et qu'elle représente une proportion croissante de l'ensemble des exportations de produits agroalimentaires.	Lorsque la proportion des exportations de produits agroalimentaires à valeur ajoutée s'accroît, on exporte relativement moins de produits primaires et on augmente la valeur économique du secteur ou de la province. De plus, en permettant aux producteurs de participer aux efforts de valorisation des produits, on renforce la rentabilité des fermes pour les producteurs et leurs collectivités.	Valeur des exportations de produits agroalimentaires de transformation intermédiaire et de consommation en 2000 : Manitoba – 1,376 milliard de \$ Canada – 17,042 milliards de \$.	Les données sont publiées chaque année par Statistique Canada. Valeur des exportations de produits agroalimentaires de transformation intermédiaire et de consommation en 2006 : Manitoba – 1,753 milliard de \$ Canada – 20,607 milliards de \$.	<u>Tendance à la hausse</u> Depuis 2000, on observe une croissance annuelle moyenne de 3,91 % des exportations de produits agroalimentaires à valeur ajoutée du Manitoba, tandis que la croissance annuelle moyenne de ces exportations est de 2,99 % pour l'ensemble du Canada.	Le Ministère a maintenu son accent sur l'expansion de la production de produits agroalimentaires. Il a fait des investissements importants dans les équipements et les capacités du Centre de développement des produits agroalimentaires et il a créé le Centre de compétence en commercialisation et marketing des produits alimentaires. De plus, le Ministère continue d'investir dans le développement des capacités du Manitoba en matière d'aliments fonctionnels ou nutraceutiques.
Les progrès du Manitoba en matière de développement des collectivités rurales ou de maintien de leur capacité d'adaptation, en mesurant l'emploi et la main-d'oeuvre rurale et des petites villes.	Des collectivités rurales dynamiques sont importantes pour les Manitobains et la capacité de trouver des emplois à l'extérieur de la ferme dans les régions rurales ou les petites villes est l'un des	Statistique Canada – Enquête sur la main-d'oeuvre dans les régions rurales du Manitoba : Main-d'oeuvre – 2001 : 229 800 personnes Taux de chômage – 2001 : 4,6 %.	Statistique Canada – Enquête sur la main-d'oeuvre dans les régions rurales du Manitoba : Main-d'oeuvre – 2006 : 244 700 personnes Taux de chômage – 2006 : 3,6 %.	<u>Tendance soutenue ou à la hausse</u> Entre 2001 et 2006, la main-d'oeuvre rurale s'est accrue, tandis que le taux de chômage est demeuré relativement constant jusqu'à une	Les consultations publiques du comité Créer des possibilités ont visé 10 collectivités en 2006. Le processus a permis de cerner des possibilités d'activités de valorisation additionnelles dans les

	déterminants de la capacité des collectivités de conserver leur population de base.			<p>réduction observée en 2006.</p> <p>Statistique Canada – Enquête sur la main-d’oeuvre dans les régions rurales du Manitoba :</p> <p>Main-d’oeuvre 2001 : 229 800 2002 : 235 300 2003 : 240 800 2004 : 241 400 2005 : 246 600 2006 : 244 700</p> <p>Taux de chômage 2001 : 4,6 % 2002 : 4,7 % 2003 : 4,5 % 2004 : 4,8 % 2005 : 4,5 % 2006 : 3,6 %</p>	<p>collectivités rurales et du Nord du Manitoba qui soutiendraient la croissance dans des secteurs cibles.</p> <p>Dans le rapport de l’an dernier, on a signalé une amélioration de l’emploi dans les secteurs de la fabrication et des services aux consommateurs. Toutefois, cette année, on a utilisé une autre mesure de l’emploi, car les données d’emploi selon les secteurs dans les régions rurales ne sont publiées que tous les cinq ans dans le cadre du Recensement. Les données de 2006 ne seront disponibles qu’en mars 2008.</p> <p>Le Ministère a entrepris d’établir une mesure qui utiliserait des données disponibles tous les ans.</p>
La mise en oeuvre de programmes de salubrité des aliments à la ferme dans le secteur agricole.	La société réclame des aliments sains. La capacité des producteurs individuels et des secteurs de production de faire concurrence dans les marchés intérieurs et mondiaux repose de plus en plus sur la démonstration que les producteurs ont recours à des pratiques bénéfiques en matière de salubrité		On estime que 6,3 % des exploitations agricoles du Manitoba ont mis en oeuvre des programmes de salubrité des aliments à la ferme.	<u>Tendance à la hausse</u>	Le Ministère continue de collaborer avec l’industrie pour offrir de la formation et des ressources en vue d’atteindre l’objectif.

	des aliments.				
--	---------------	--	--	--	--